

- (ii) additional contributions;
- (iii) special contributions from non-member States and from other sources;
- (iv) funds derived from operations or otherwise accruing to the Fund.

- (ii) Tillægsbidrag.
- (iii) Særlede bidrag fra ikke-medlemstater og fra andre kilder.
- (iv) Midler, der tilgår fonden ved dennes virksomhed eller på anden måde tilgår denne.

Section 2. Initial contributions.

- (a) Each original Member in category I or II shall, and any original Member in category III may, contribute to the initial resources of the Fund the amount expressed in the currency specified in the instrument of ratification, acceptance, approval or accession deposited by that State pursuant to Section 1 (b) of Article 13.
- (b) Each non-original Member in category I or II shall, and any non-original Member in category III may, contribute to the initial resources of the Fund an amount agreed between the Governing Council and that Member at the time of the approval of its membership.
- (c) The initial contribution of each Member shall be due and payable in the forms set forth in Section 5 (b) and (c) of this Article, either in a single sum or, at the option of the Member, in three equal annual instalments. The single sum or the first annual instalment shall be due on the thirtieth day after this Agreement enters into force with respect to that Member; any second and third instalments shall be due on the first and on the second anniversary of the date on which the first instalment was due.

Section 3. Additional contributions.

In order to assure continuity in the operations of the Fund, the Governing Council shall periodically, at such intervals as it deems appropriate, review the adequacy of the resources available to the Fund; the first such review shall take place not later than three years after the Fund commences operations. If the Governing Council, as a result of such a review, deems it necessary or desirable, it may invite Members to make additional contributions to the resources of the Fund on terms and conditions consistent

Afsnit 2. Tiltrædelsesbidrag.

- (a) Hvert oprindeligt medlem i kategori I eller II skal, og hvert oprindeligt medlem i kategori III kan bidrage til fondens grundkapital med det beløb, i den angivne valuta, som er angivet i det ratifikations-, anerkendelses-, godkendelses- eller tiltrædelsesinstrument, som deponeres af denne stat i overensstemmelse med sektion 1 (b) i artikel 13.
- (b) Hvert ikke-oprindeligt medlem i kategori I eller II skal, og hvert ikke-oprindeligt medlem i kategori III kan bidrage til fondens grundkapital med et beløb, der aftales mellem repræsentantskabet og dette medlem på tidspunktet for godkendelse af det pågældende lands medlemskab.
- (c) Tiltrædelsesbidraget fra hvert medlem skal forfalde og komme til udbetaling på de i denne artikels afsnit 5 (b) og (c) fastsatte måder, enten ved et engangsbeløb eller, dersom det pågældende medlem ønsker det, ved tre lige store årlige bidrag. Engangsbeløbet eller det første årlige afdrag skal forfalde på 30. dagen for denne overenskomsts ikrafttrædelse for det pågældende medlems vedkommende; andet og tredje afdrag vil forfalde på første og andet årsdagen for første afdrags forfaldsdag.

Afsnit 3. Tillægsbidrag.

For at sikre kontinuitet i fondens virksomhed skal repræsentantskabet med efter eget skøn passende mellemrum gennemgå tilstrækkeligheden af de fonden til rådighed stående midler. Den første gennemgang skal finde sted senest tre år efter påbegyndelsen af fondens virksomhed. Hvis repræsentantskabet som resultat af en sådan gennemgang finder det nødvendigt eller ønskeligt, kan det opfordre medlemmer til at yde tillægsbidrag til fondens midler på betingelser i overensstemmelse med afsnit 5 i denne